

大宋新譯三藏聖教序 光明童子一卷

策一

太宗神功聖德文武皇帝製

大矣哉我佛之教也化導群迷闡揚宗性廣博宏辯英彥莫能究其旨精微妙說庸愚豈可度其源義理幽玄真空莫測包括萬象譬喻無垠綜法網之紀綱演無際之正教拔四

生於苦海譯三藏之秘言天地變化乎陰陽日月盈虧乎寒暑大則說諸善惡細則比於恒沙含識萬端弗可盡述若窺像法如影隨形離六情以長存歷千劫而可久須彌納藏於芥子如來坦蕩於無邊達磨西來法傳東土宣揚妙理順從指歸彼岸菩提愛河生滅用行於五濁惡趣拯溺於三業途中經垂世以難窮道無私而永泰雪山貝葉若銀臺之耀目歲月煙蘿起香界之自遠巍巍罕測杳杳難名所以道資十聖德被三賢至道起於乾元衆妙生乎太易摠繁形類鑿鑿昏明絕彼是非開茲蒙昧有西域法師天息災等常

持四忍早悟三乘翻貝葉之真詮續人天之聖教芳猷重啓運偶昌時潤五聲於文章暢四始於風律堂堂容止穆穆輝華曠劫而昏墊重明玄門昭顯軌範而彌光妙法淨界騰音利益有情俱登覺岸無成障礙救諸疲羸冥昧慈悲浩汗物表柔伏貪恨啓滌昏愚演

小乘聲聞合其儀論大乘正覺立其性含靈悟而蒙福藏教缺而重興幻化迷途火宅深喻雖設其教不知者多善念生而無量潛臻惡業興而隨緣皆墮調御四衆積行十方澍花雨於金輪護恒沙於玉闕有頂之風不可壞無際之水弗能漂澄寂湛然圓明清淨之智慧性空無染妄想解脫之因緣可以難煩惱於心田可以得清涼於宇宙朕憇非博學釋典微闇豈堪序文以示來者如摩燭螢火不足比之於皎日將微蠡量海未能窮盡於深淵者哉

繼作聖教序

御製

高明肇分三辰方乃序其次厚載初定萬彙
於以發乎端清濁之體既彰善惡之源是顯
然後以文物立其教以正典化其俗利益之
功同歸於理於是乎像法來於西國真諦流
於中夏洞貫千古真實之理無以窮囊括九

童子

才

圖玄妙之門莫能究言乎妄想則五蘊皆空
現乃真容則一毫圓滿廣大之教豈能紀述
者哉伏覩

太宗神功聖德文武皇帝法性周圓仁慈普
布化蠻貊則萬邦輻湊躋蒸民於仁壽之鄉
崇教法則四海雲從慧蒼生於富庶之域見

尊經之浩汗設方便以救沉淪知法界之恢
宏行精進而攝懈怠乃擇其邃宇校彼真文
命天竺之高僧譯貝多之佛語象管翻成於
金字珠編複置於琅函龍宮之聖藻惟新鶯
嶺之苾芻仰歎由是三乘共貫四諦同圓盡
苦空真正之言顯秘密精研之義讚相相乎

實相論空空乎盡空華嚴之理合輒轍金像
之教同規矩朕纘嗣
不構恭臨寶圖常冀翼而撫兆民每兢兢而
守

先訓以至釋典尤未精詳諒其幽深曷能探
測有譯經西域僧法賢奏章懇切致意專勤
以

先皇帝大闡真風高傳佛旨興前王之墜典
振覺路之頽綱欲旌天造之功庸用廣

聖文之述作請子製序繼聖教焉自

聖考上儕追號罔息政事之外何暇經心今
已禪除思臻微奧雖幼承慈誨柰夙乏通才

焉窮乎法海之津涯莫造乎空門之間略
敷大意以徇輿情蹄涔不足擬浴日之波尺
葢號能量昊天之影聊述短序以紀聖功者
焉

六經八卷共一帙

佛說光明童子因緣經一至四

佛說寶帶陀羅尼經 佛說金剛陀羅尼經

佛說入無分別法門經

六十頌如理論

佛鑒剛場莊嚴般若波羅蜜多教中一分

佛說光明童子因緣經卷第一

要譯三藏聖教徒譯佛傳法師賜紫臣護奉詔譯

如是我聞一時佛在王舍城迦蘭陀竹林精舍而彼城中有一長者名曰善賢有大財寶富饒自在然彼長者於諸外道尼乾陀等深生信重長者一時以彼世因緣故其妻懷姪而後一日世尊於其食時被袈裟衣執持應器入王舍城次第乞食漸次至彼善賢長者舍時彼長者遠見世尊漸近自舍即謂妻言我今同汝詣世尊所作是言已即與其妻前詣佛所到已白言世尊我名善賢此是我妻其人懷姪日月將滿當所生者是男是女佛言長者汝妻胎中決定是男其後生已家族富盛最上吉祥現於人中受天勝福乃至暋後於我後於我法中出家學道斷諸煩惱證阿羅漢

是時長者即取蒲鉢上味清淨飲食奉上世尊世尊受已作如是言願其施者吉祥安樂世尊言已持所施食還復本處佛去未遠有一外道是彼善賢先所重者見佛世尊已即作是思惟豈非今時因此沙門瞿曇長者於我破本信心我宜往彼詢問其故沙門瞿曇來何所說時彼外道作是思惟已即詣長者舍作如是言長者沙門瞿曇有何願求來至汝舍復作何說長者白言我師聖者我妻懷姪故乃問彼沙門瞿曇當所生者是男是女彼謂我言定當生男生已決定家族富盛最上吉祥現於人中受天勝福乃至暋後於我法中出家學道證阿羅漢而此外道本善占相聞是言已即取白石施設設筭法筭量其事爲虛爲實彼設筭已具知其事如佛所言實無虛妄而彼外道雖知其實然作是念我今若以如意而說即此長者於彼沙門瞿曇定生信重我今宜應語長者言瞿曇所說有實

有虛時彼外道作是念已呼長者妻近外道前取左右手復看手文及瞻面相余時善賢長者即白外道言我師聖者先已設筭何故重複看其手文及瞻面相彼外道言我適筭彼瞿曇所說及相汝妻審知其事少分真實少分虛妄長者復言何者真實何者虛妄外道答言瞿曇所說汝妻生男此說是實所言生已家族富盛此亦是實然子生時合有少分火光明事此子後必壞汝家族所言最上吉祥現於人中受天勝福此是虛妄長者汝豈曾聞於人世中受天福者斯爲難信所言於瞿曇法中當出家者此說是實以彼衣食因緣所逼切故而後決定於瞿曇邊樂求出家所言斷諸煩惱證阿羅漢者此是虛妄以沙門瞿曇法中決定無有斷諸煩惱證聖果者余時善賢長者聞說是事若虛若實其心疑惑即生愁惱白外道言我師聖者其事云何我今宜應當何所作外道告言長者當令

第

章

五

才

汝子生後於我教中出家修學即能普學一切事業長者我雖此說汝自籌量時彼外道作是言已即出其舍是時善賢長者靜在一處審自思惟我今一切不能顧惜而悉棄捨宜設計謀壞所姪子作是思惟已善賢長者即持毒藥塗摩妻腹是時長者左邊摩藥子轉右邊右邊摩藥子轉左邊乃至偏腹無處容受塗摩毒藥其妻以故即趣命終善賢意謂母既命終子亦隨滅而後無人懷我家族亦復無人得證聖果余時長者既見其妻已趣命終即時涕淚號泣鄰人親屬來相慰問善賢長者汝妻何故忽然命終長者報言因懷姪故而忽命終親屬鄰人來相問已各還自舍善賢長者即自思惟我妻已歿勿置家中可爲施設諸所用物送尸陀林作是思惟已即爲備辦所用諸物將欲出送鄰人親屬知已復來謂長者言汝妻已歿不須啼泣徒自生惱是時長者即取青黃赤白衆色衣服

及珍寶具而爲莊嚴長者即時與諸親屬圍繞出送置尸陀林余時先占相者外道尼乾陀知是事已心大歡喜即持幢蓋嚴飾而行於王舍城周徧巷陌四衢道中告諸外道尼乾陀等言汝等知不沙門瞿曇先言善賢長者妻當生子其後生已家族富盛最上吉祥

現於人中受天勝福乃至最後於我法中出家學道斷諸煩惱證阿羅漢彼虛妄說今善賢妻已趣命終子亦隨滅汝等當知譬如大樹根既斷壞枝葉華果其何能得諸外道輩相言告已心皆歡喜諸有清淨信者當知佛世尊者法尔真實無所不知無所不見無所

不解無所不了起大悲心普攝世間作一護

念施一無畏已能圓滿止觀二行已能成就三調伏事已渡四流煩惱大海已能安住四神足行以四攝法普攝衆生於長夜中常念度脫已能成就四無所畏斷五分結已出五趣六法具足六波羅蜜悉皆圓滿具足六種

卷十一

六

佛常行法開七覺華成八正果成就三摩鉢底九光行善十力堅固名稱普聞十方世界具足千種最勝自在於日三時及夜三時常以佛眼觀察世間正知見轉於衆生中諸所施作何處若有增何處若有減何處若煩惱極何處受極苦何處若破壞何處具有煩惱極苦破壞等事何處施設少分方便何處施設大方便力何處施設諸方便事何處衆生墮於惡趣何處衆生得生天界何處衆生得解脫果何處衆生未種善根者令種善根何處衆生已種善根者使令成熟何處衆生已成熟者令得解脫佛世尊者具足如是功德言無虛妄離諸過失

余時世尊審知時處因緣等事知其所應放光明時即從口中出現青黃赤白衆色光明其光周徧上下照耀光中照時所有等活地獄黑繩地獄衆合地獄號叫地獄大號叫地獄炎熱地獄極炎熱地獄阿鼻地獄如是等

八熱地獄光明照已悉變清涼所有處地獄
砲裂地獄阿吒吒地獄呵呵鑿地獄虎虎鑿
地獄青蓮華地獄紅蓮華地獄大紅蓮華地

獄如是等八寒地獄光明照已悉變溫暖以
佛光明最勝因故其中衆生蒙光照觸身得
離苦心生適悅各作是言我等以何罪因墮

童子

七

在此中今日覩是希有光明地獄衆生發起
如是清淨心時世尊大悲復於光中現變化
事彼諸衆生見所化已又作是言我等今日
見是變化希有等相此處出已應不復於惡
趣受生以佛光明最勝因緣故身離苦惱心
生適悅作是言已各發最上清淨信心彼地
獄業皆悉滅盡即分人天二趣受生地獄衆
生由是真實如應得利已是佛光明又復上
照四天王天忉利天夜摩天兜率天化樂天
他化自在天梵衆天梵輔天大梵天少光天
無量光天光音天少淨天無量淨天偏淨天
無雲天福生天廣果天無煩天無熱天善見

天善現天色究竟天光明上照如是等天已
於其光中演出無常苦空無我之聲復於光
中說伽陀曰

譬如大象沒泥中
佛教勇猛大力故

今此正法善調伏

息彼三界廣輪迴

滅盡衆生苦邊際

以勇力故即能出

能令生死軍摧壞

所行遠離諸過失

余時世尊所放光明各各隨徃乃至徧照三
千大千世界而佛世尊雖放一光其光收時
隨應各異世尊若欲說過去事其光即當從
佛後隱若欲說未來世事其光即當從佛
前隱若欲說彼地獄趣事其光即從佛足心

隱若欲說彼傍生趣事其光即從佛足面隱
若欲說彼餓鬼趣事其光即從佛足指隱若
欲說於人趣中事其光即當從佛膝隱若欲
說彼小轉輪王事其光從佛左手心隱若欲
說彼大轉輪王事其光從佛右手心隱若欲
說彼天趣中事其光即當從佛臍隱若欲說

彼聲聞菩提其光即當從佛口隱若欲說彼
緣覺菩提其光即當從佛眉隱若欲說彼阿
難多羅三藐三菩提其光從佛頂門而隱今
佛世尊所放光明徧照三千大千世界已其
光旋環却從世尊口中而隱

余時尊者阿難先侍佛邊見此光明即前合

童子一

掌白佛言世尊今此種種妙色最上清淨光
明從佛口出廣大照耀普徧世界以何因緣
其事如是作是語已即說伽陀曰

佛於世間爲最上

安住正因而真實

久已遠離二語言

斷除憍慢等過失

如世商法及蓮藕

非無因故色自白

如來最勝人中尊

如來以自行願力

觀察聽者樂聞法

大智寂默大牛王

如來清淨一音宣

又如大海及山王

必說最上妙法語

衆生疑網皆除斷

若無因故不能動

如來正覺人中尊

無因不現光明相

大智觀察因緣事

如應所作皆利益

故現如是光明相
來應供正等正覺若無因緣不放光明我今
將欲詣尸陀林汝可往告諸苾芻衆謂言如

來將詣尸陀林中汝諸苾芻發勤勇者如應

各各被袈裟衣侍從如來往尸陀林是時阿

難受佛教勑即詣諸苾芻所到已作如是言

佛勑諸苾芻如來將詣尸陀林中汝諸苾芻

發勤勇者如應各各被袈裟衣侍從如來往

尸陀林余時尊者阿若憍陳如馬勝縛澁波

支童子一九
大名跋捺哩迦舍利子目乾連迦葉滿稱等
諸大聲聞衆受佛勑已即如常儀被袈裟衣
來至佛所

余時世尊與諸大衆前後圍繞詣尸陀林所
謂善調伏者調伏衆圍繞解脫者解脫衆圍
繞安隱者安隱衆圍繞律儀者律儀衆圍繞

應供者應供衆圍繞離貪者離貪衆圍繞妙
相端直者妙相端直衆圍繞猶如牛王牛衆
圍繞又如象王象衆圍繞如師子王衆獸圍
繞如彼鶴王鶴衆圍繞如金翅鳥王金翅鳥
衆圍繞如婆羅門學衆圍繞如大醫王求療
者圍繞如勇猛將軍衆圍繞如大富者財寶
圍繞如大商主商衆圍繞如最上首者多人
衆圍繞如小國王臣佐圍繞如轉輪王千子
圍繞如月天子衆星圍繞如日天子千光圓
繞如持國天王乾闥婆衆圍繞如增長天王
鳩槃茶衆圍繞如廣目天王龍衆圍繞如多
聞天王夜叉衆圍繞如毗摩質多羅阿脩羅
王阿脩羅衆圍繞如帝釋天主三十三天衆
圍繞如大梵王梵衆圍繞如底併囉魚現大
海中如蟬翼雲將降大雨周匝諸雲皆悉圍
繞如來諸根調柔善順威儀端嚴離缺失相
如大象王七支柱地平正圓滿離諸過失如
來具足三十二相八十隨好殊妙莊嚴清淨

體相無能勝者圓光熾盛廣大照耀如千日
中一光明現又如寶山高顯而出一切最勝
普偏賢善十力四無所畏二不護三念住及
大悲等諸功德法皆悉具足是時復有無數
諸苾芻衆及無數百千人衆周匝圍繞隨佛
行詣尸陀林中佛所行時有十八種法而可
稱讚何等十八一無火怖二無水怖三無師
子怖四無虎怖五無海難怖六無他軍怖七
無賊盜怖八無王難怖九無惡人怖十無關
稅津渡道路等怖十一無人怖十二無非人
怖十三無非時怖十四天眼天耳如實見聞
十五施設光明廣大照耀十六於法自在十
七於人自在十八無病惱等如是善法佛所
行時皆悉具足尓時復有無數百千天人各
各來集隨從世尊往尸陀林觀佛世尊所應
依事